

# ДОГОВОР б/н на безвозмездное оказание услуги

г. Приморско-Ахтарск

МУНИЦИПАЛЬНОЕ БЮДЖЕТНОЕ ДОШКОЛЬНОЕ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ УЧРЕЖДЕНИЕ ДЕТСКИЙ САД № 18 "СОЛНЫШКО"  
МУНИЦИПАЛЬНОЕ БЮДЖЕТНОЕ ДОШКОЛЬНОЕ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ УЧРЕЖДЕНИЕ ДЕТСКИЙ САД № 18 "СОЛНЫШКО"  
2024.11.28 21:29:36+0300

10.01.2024г

Муниципальное бюджетное дошкольное образовательное учреждение детский сад № 18 «Солнышко» (МБДОУ № 18) далее именуемое «Заказчик», в лице заведующего Мараниной Ирины, действующего на основании Устава, с одной стороны и Динельт Светлана Ивановна, далее именуемый «Исполнитель», с другой стороны (далее по тексту – Стороны) заключили настоящий договор о нижеследующем.

## 1. ПРЕДМЕТ ДОГОВОРА

1.1. Заказчик поручает, а Исполнитель принимает на себя обязательство оказывать услуги в качестве переводчика по сурдопереводу и тифлосурдопереводу по указанному Заказчиком адресом город Приморско-Ахтарск, улица Аэрофлотская дом 132, а Заказчик обязуется эти услуги предоставить.

## 2. ПРАВА И ОБЯЗАННОСТИ СТОРОН

2.1. Обязанности Исполнителя:

2.1.1. Исполнитель обязан оказывать услуги лично.

2.1.2. Исполнитель принимает у Заказчика заявку и в короткий срок по указанному Заказчиком адресу и в оговоренные сроки согласно заявке на услугу).

2.1.3. В случае невозможности прибыть, Исполнитель обязуется уведомить об этом Заказчика по телефону и обговорить время планируемой услуги.

2.1.4. При услуге в качестве переводчика Исполнитель придерживается всех санитарно-эпидемиологических требований

2.1.5. Исполнитель обязуется соблюдать правила конфиденциальности (сохранение персональных данных), а также в отношении любой информации, полученной от Заказчика в связи с оказанием ему услуги.

2.2. Права Исполнителя:

2.2.1. Исполнитель самостоятельно определяет способы выполнения задания Заказчика в качестве переводчика.

2.3. Обязанности Заказчика:

2.3.2. Заказчик обязан предоставлять достоверную информацию о вложениях в отправления, предназначенных к перевозке Исполнителем.

2.3.3. Заказчик обязан передавать и предоставить всю необходимую информацию для составления представления об «объекте» исходные данные и дать нужные пояснения помогающие в работе.

2.4. Права Заказчика:

2.4.1. Заказчик вправе во всякое время контролировать своевременность и качество оказания услуг в качестве переводчика, не вмешиваясь в его деятельность.

2.4.2. При нарушении сроков исполнения услуг по настоящему договору Заказчик вправе отказаться от исполнения договора.

### **3. СТОИМОСТЬ УСЛУГ**

3.1. Стоимость в качестве переводчика услуга бесплатная.

### **4. ПОРЯДОК ПРИЕМКИ УСЛУГ**

4.1. По факту оказания услуг стороны подписывают акт об оказанных услугах в свободной форме, приведенной. Акт подписывается Заказчиком в течение 2 рабочих дней с момента получения от Исполнителя.

### **5. ОТВЕТСТВЕННОСТЬ, РИСКИ**

6.1. Сторона, нарушившая договор, обязана возместить другой Стороне причиненные таким нарушением убытки.

6.2. Исполнитель несет ответственность за не оказание (несвоевременное оказание) услуг, и в этом случае обязан заблаговременно предупредить письменно Заказчику причиненные последнему неудобства.

### **6. НЕПРЕОДОЛИМАЯ СИЛА (ФОРС-МАЖОРНЫЕ ОБСТОЯТЕЛЬСТВА)**

7.1. Стороны освобождаются от ответственности за частичное или полное неисполнение обязательств по настоящему договору, если неисполнение явилось следствием природных явлений, действия внешних объективных факторов и прочих обстоятельств непреодолимой силы, за которые Стороны не отвечают и предотвратить неблагоприятное воздействие которых они не имеют возможности.

7.2. Стороны несут ответственность за частичное или полное неисполнение обязательств по настоящему договору при наличии вины только в случаях, предусмотренных законом или настоящим договором.

### **7. СРОК ДЕЙСТВИЯ ДОГОВОРА**

8.1. Настоящий договор вступает в силу с момента его подписания и действие его бессрочно.

8.2. Настоящий договор может быть расторгнут досрочно:

8.2.1. По письменному соглашению Сторон.

8.2. Настоящий договор может быть расторгнут досрочно:

8.2.1. По письменному соглашению Сторон.

8.2.2. В одностороннем порядке при отказе одной из Сторон от настоящего договора в случаях, когда возможность такого отказа предусмотрена законом или настоящим договором.

## 8. РАЗРЕШЕНИЕ СПОРОВ

9.1. Все споры и разногласия, которые могут возникнуть между Сторонами, должны разрешаться путем переговоров.

9.2. При неурегулировании в процессе переговоров спорных вопросов споры разрешаются в порядке, установленном действующим законодательством РФ.

## 9. ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ

10.1. Во всем остальном, что не предусмотрено настоящим договором, Стороны руководствуются действующим законодательством РФ.

10.2. Любые изменения и дополнения к настоящему договору действительны при условии, если они совершены в письменной форме и подписаны надлежаще уполномоченными на то представителями Сторон.

10.3. Все уведомления и сообщения должны направляться в письменной форме. Сообщения будут считаться исполненными надлежащим образом, если они посланы заказным письмом, по факсу или доставлены лично по юридическим (почтовым) адресам Сторон.

10.4. Настоящий договор составлен в двух экземплярах, имеющих одинаковую юридическую силу, по одному экземпляру для каждой из Сторон.

## 10. АДРЕСА, РЕКВИЗИТЫ И ПОДПИСИ СТОРОН

Заказчик:

Муниципальное бюджетное  
образовательное учреждение  
детский сад № 18 «Солнышко»  
Адрес: 353864, г. Приморско-  
Ахтарск, ул. Аэрофлотская дом  
132

Тел./факс: (861) 433 07 55

ИНН 2347007550, КПП 234701001

 И.А.Маранина

М.П.

Исполнитель:

Динельт Светлана Ивановна  
Паспорт серии 0309 № 14357  
выдан ОУФМС России по  
Краснодарскому краю в Приморско-  
Ахтарском районе, дата  
выдачи: 13.05.2009

Адрес места регистрации:  
353860, г. Приморско-Ахтарск, улица

 С.И. Динельт



РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ

ОУФМС РОССИИ ПО КРАСНОДАРСКОМУ  
КРАЮ В ПРИМОРСКО-АХТАРСКОМ РАЙОНЕ

Паспорт выдан

Дата выдачи 13.05.2009

Код подразделения

230-048

03 09 143574



*Степанов*

Личная копия

*Винь*  
Личная копия



03 09 143574

Фамилия ДИНЕЛЬТ

Имя

СВЕТЛАНА

ИВАНОВНА

Дата рождения 24.04.1964

Пол ЖЕН.

Место рождения ГОР. ТАШКЕНТ

УЗБЕКСКОЙ ССР



КОПИЯ  
ВЕРНА



*Зел М.В. 1*  
*Доленко Р.В.*  
*[Signature]*